

MERCÌ À NOS COMMANDITAIRES! ENCOURAGEONS-LES!

 <p>Boutique JOMA 839 Notre-Dame, Embrun, Ontario Tel: 613-443-0101 www.boutiquejoma.ca</p>	<p>MARTEL & FILS/SONS INC. MONUMENTS Lettering Order or General Work Commande de lettrage ou Ouvrage gén. DANIEL LAFLEUR 613-443-3286 / 613-764-3286</p>	<p>Club Optimiste Embrun  ami de la jeunesse Président 2012-2013 - Claude Blanchard 613-443-2013 Courriel - allardblanchard@rogers.com</p>	<p>PHILIPPE RYAN 613 443-3107  Assurance / Services Financiers</p>
<p>Embrun Collision Inc. 355 New York Central St. Embrun, Ontario K0A 1W1 Tel.: 613-443-2350 Fax: 613-443-0699 www.embruncollision.ca email: info@embruncollision.ca</p> <p>Jeff Rutter Manager Alain Raymond Président</p>	<p>Campbell & Sabourin LLP/s.r.l. Barristers & Solicitors • Avocats et Notaires 1-165 rue Bay Street, Embrun 613.443.5683 www.campbellaw.ca</p>	<p>CHEZ LILI  Line et Daniel Blanchard: prop. 613 443-3482</p>	<p>LANTHIER inc. SERVICES FINANCIERS FINANCIERES SERVICES Division de : Services Financiers Lanthier Inc. ALAIN LANTHIER, CFP PLANIFICATION FINANCIÈRE SERVICES FINANCIERS 613 443-0522 Courtier en assurances et services financiers</p>
<p> Couvre Plancher Embrun Floor Covering inc. 1997 vinyle coussiné, céramique, tapis 781-C, rue Notre-Dame, EMBRUN 613 443-5538</p>	<p> Hôpital vétérinaire Embrun Embrun Veterinary Hospital 651 Notre-Dame Embrun (Ontario) K0A 1W1 613-443-5459</p> <p>Animaux de compagnie Comparison animals</p>	<p>Chevaliers de Colomb conseil # 6301  rue Forget, Embrun (Ontario) K0A 1W0 613 443-6301</p>	<p>EMBRUN Dodge Chrysler Jeep 613-443-0314 www.embrunchrysler.com 700, Notre-Dame, Embrun, On service@embrunchrysler.com</p> <p>Pierre N. Cousineau General Sales Manager Gérant général des ventes</p>
<p>Eric Brisson Président  DEVELOPMENT GROUP Properties - Builders - Rentals Quality Developer and Home Builder Développeur et constructeur immobilier de qualité 996 St-Augustin, Unit B, Embrun www.eligogroup.com/ 613-443-3575</p>	<p> FERME TI-CO INC. 613-443-3583 Service de séchage / Drying Services Entreposage / Storage Laurier 613-859-2879 / Bob 613-222-8853 Rhéal 613-286-2718</p>	<p> BMR le groupe Matériaux de construction & rénovations 935 Notre-Dame, Embrun fax 613-443-1017 613-443-2889</p>	<p> AUTOPRO Gilles & Guylaine Loisel Propriétaires Pneus Freins Suspensions Enlèvement Climatisation GARAGE LOISELLE 878, Notre-Dame, EMBRUN 613-443-2955 Tuyaux d'échappements Plan d'entretien préventif Gonflage des pneus à l'azote</p>
<p>Maison Funéraire & Chapelle LAFLEUR Funeral Home & Chapel Casselman, ON Embrun, ON 613 764-3286 613 443-3286 Dir. J. Lafleur / Dir. D. Lafleur Dir. E. Lafleur</p>	<p>BRANDSOURCE  HOME FURNISHINGS MEUBLES / ÉLECTRO - MÉNAGERS 613-443-2191 www.maheubrandsource.ca</p>	<p>Centre Auditif Encore Hearing Center inc. DEBBIE BOOTH Audiologiste / Audiologist 613-443-2005 983 Notre Dame CP 889 Embrun, ON K0A 1W0</p>	<p>LES FONDATIONS BRISSON inc. LE PLUS D'UN RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - AGRICOLE Bunk Silo - Fosse à purin (lagoon) Panneaux jusqu'à 14 pieds Tel 613 764-1530 Fax 613 764-3376</p>
<p>Village Restaurant Dining Lounge 613-443-3184 ouvert tous les jours de 6h00 à 14h00 1006 Notre-Dame St Embrun, Ontario K0A 1W0</p>	<p>Jean G. Martel AVOCAT - LAWYER 800 NOTRE DAME EMBRUN, ON Tel : 613 443-3267</p>	<p>VéloXpress Madeleine et Michel Laplante propriétaire / owner Tél: 613-443-5500 / Fax: 613-443-2341 671A rue Notre-Dame, Embrun, On K0A 1W1 Vélos nouveaux et usagés - réparation - accessoires Location / bikes new and used - repairs, rentals info@veloxpress.net / www.veloxpress.net</p>	<p>LA COOPÉRATIVE AGRICOLE D'EMBRUN LANS Toujours à l'écoute de ses membres 613 443-2833</p>
<p>Dr. Brigitte M. Filion Optométriste / Optométriste 2-685 Notre-Dame Ave Embrun, Ontario K0A 1W0 Tel: 613-443-1113</p>	<p> Desjardins Caisse populaire Nouvel-Horizon CENTRES DE SERVICES Embrun 613 443-2992 Casselman 613 764-2063 St-Albert 613 987-2823 St-Isidore 613 524-2181</p>	<p>R. Paquette COURTIER D'ASSURANCE INC. INSURANCE BROKER INC. Casselman On Embrun On Tél: 613.764.2883 Tél: 613.443.2255 www.rpaquette.com</p>	<p>Gérard M. Lemieux Comptable agréé 888, rue Notre-Dame Embrun, Ontario K0A 1W0 téléphone 613 443-5154</p>
<p>Portes Express Doors & Trim Ltd. 145 BAY EMBRUN, ON K0A 1W1 PIERRE LABELLE PRÉSIDENT VENTES ET SERVICE TEL: 613 443-5594 FAX: 613 443-3247 www.expressdoor.com</p>			

LA SOURCE

NOTRE BULLETIN PAROISSIAL - Le 25 août 2013

PAROISSE ST-JACQUES
1041, rue Notre-Dame, C.P. 100
Embrun, Ontario K0A 1W0
613-443-2817

Téléphone : 613-443-1843

courriel : paroissestjacques@rogers.com
www.paroissestjacques.com

Albert Kaumba, Prêtre, curé
Luc Richer, Diacre, collaborateur

PERSONNEL: Carole Cléroux, secrétaire, Thérèse St-Amour, bénévoles, Denis Leduc, bedeau.

SERVICES PAROISSIAUX:

Administration (CAT) (cat-st-jacques@rogers.com): Stéphane Nadeau, prés. (613-443-2184), Denis Rivet, vice-prés. (613-443-2674), Ginette Bouchard-Forgues, secrétaire, Gérard Lemieux, comptable, André Leduc, Réjean Grégoire, Marc Rivard, Laurier Lemieux, France Girard.

Pastorale (CPP): Denis Leduc, prés. (613-443-1330), Diane Bergeron, secrétaire, Paulette Rochon, Jeanne Brisson, Élisabeth Godin Charron.

Liturgie: Micheline Gaudreau, prés., Jeannine & Marcel Nadeau et les membres du CPP; Jeanne & Denis Brisson, Thérèse Clouthier, chargé(e)s de la décoration de l'église. Denis Leduc, Sacristain aidé par Benoit Rochon, Hugo Groulx, Annie et Joël Groulx.

Chorale paroissiale et Organiste: Gilles Bruyère.

BUREAU: Ouvert tous les jours de la semaine dès 10h00 à l'exception du mercredi avant-midi.

EUCARISTIES DOMINICALES: samedi 17h – dimanche 8h30 & 10h30 (+ liturgie des enfants).

- à l'église: lundi et jeudi 19h / vendredi 9h + exposition et adoration du Saint-Sacrement
- au Pavillon: 1^{er} et 3^e mardi du mois 10h
- au Foyer St-Jacques: le 2^e jeudi du mois 10h30, 4^e jeudi: Célébration de la Parole
- au Centre Urgel Forget: le 4^e mardi du mois 10h

SACREMENT DU BAPTÊME: 2^e ou 4^e dimanche du mois à 11h45, téléphonez pour détails

• Le parrain ou la marraine doit être baptisé(e) et confirmé(e) catholique.

SACREMENT DU MARIAGE

- Avant de faire des réservations (salle, repas, etc.) téléphoner pour un rendez-vous.
- Obtenez une copie récente de votre certificat de baptême.

SACREMENT DU PARDON: Sur semaine avant les messes ou sur rendez-vous.

SACREMENT DES MALADES: Avertir si une personne est malade pour la visiter à la maison.

FUNÉRAILLES: Comité du cimetière: Camille Piché, président (613-443-0381), Rhéal Lemieux, Henri Wolfe, Gilles Lamadeleine. En cas de décès aviser la paroisse pour des arrangements.

NOS CÉLÉBRATIONS DE CETTE SEMAINE

Samedi le 24 août, 21^e dimanche ordinaire

17h00 **Gisèle Beaudin** / Paul et Sylvie Rochon
Christine Robertson / parents et amis
Fleur Ange Bruyère / parents et amis
Lucille Bissonnette 8^e / ses enfants
Omer Leclerc 18^e / son épouse et les enfants
Euclide et Réjean Lafrance / Stella et les enfants
Réjean Gauthier / Gaëtanne Bourdeau



Dimanche le 25 août, 21^e dimanche ordinaire

8h30 **Anita Lemieux** / parents et amis

10h30 **Carole Brisson 15^e** / Léo et Françoise
Roméo et Alice Labelle / Léo et Françoise Brisson
Georgette Savage / Gilles et Sylvette Roy
Alain Daguerre / parents et amis
Alex Ryan / Daniel et Margaret
Germaine Gignac / parents et amis
Roger Bisailon / parents et amis
Marguerite Brisson 1^{er} / son époux et les enfants
Fernand Charlebois / les amis du vendredi soir
Jeannine Lemieux Thibault / la famille



Lundi le 26 août, Saint Zéphirin

19h00 **William Talbot** / Stella Cryan
Solange Patenaude 11^e / La famille
Francine Grégoire et Jean Ménard / famille
Jean-Guy et Jeannine Grégoire

Mardi le 27 août, Sainte Monique

Mercredi le 28 août, Saint Augustin - Prière à la maison

Jeudi le 29 août, Martyre de Saint Jean-Baptiste

Vendredi le 30 août, Saint Amédée

9h00 **Claude A. Bourdeau** / parents et amis

9h30 **ADORATION DU SAINT SACREMENT**



« PORTE ÉTROITE, VASTE ROYAUME! »

Isaïe s'adresse à des rescapés de l'exil qui font face à de nombreuses difficultés. Il leur fait entrevoir un merveilleux avenir. Dieu rassemblera « les hommes de toute nation et de toute langue » pour qu'ils voient sa « gloire » et lui « apportent l'offrande » par laquelle seront reconnus et célébrés sa grandeur, sa puissance et ses hauts faits. Des rescapés seront chargés de réaliser le projet divin. Lors du grand rassemblement à la « montagne sainte, à Jérusalem », Dieu ne fera exception de personne. Des non-Israélites seront choisis pour accomplir les rites au Temple. Le Dieu d'Israël est aussi celui de toutes les nations. Qui seront sauvés?

La question était chaudement discutée chez les juifs : « N'y aura-t-il que peu de gens à être sauvés » Deux écoles s'affrontaient. Tous le seront, affirmait la première; un grand nombre ne le sera pas, proclamait la seconde. Refusant de trancher ce débat, Jésus donne une réponse en trois temps.

Premièrement, « efforcez-vous d'entrer par la porte étroite », car viendra le moment où elle sera fermée et ne pourra plus être franchie. Deuxièmement, beaucoup prendront place « au festin dans le royaume de Dieu ». Ils viendront « de l'orient et de l'occident, du nord et du midi ». Enfin, dans ce royaume, il y aura de grandes surprises : « des derniers qui seront premiers, et des premiers qui seront derniers ».

L'intention de Dieu est donc de rassembler les nations et les peuples de partout, mais l'accès à son royaume ne peut être automatique. En usant du symbole de la porte étroite, Jésus invite ses auditeurs à se comporter de manière responsable. Des liens superficiels avec Dieu ne sauraient suffire pour entrer dans son royaume. Il faut aussi faire le bien et repousser le mal.

BON DIMANCHE ET BONNE SEMAINE À TOUTES ET À TOUS!

BONNE NOUVELLE POUR CE 21^e DIMANCHE DU TEMPS ORDINAIRE C

Dieu désire sauver tous les êtres qui auront vécu sur terre. Si vaste est son royaume que peuvent y être rassemblés hommes et femmes de partout. La porte qui y donne accès est cependant étroite.

LE CLUB JOIE DE VIVRE 50+ ORGANISE

- Organise un voyage à Lac Mégantic les 20 et 21 octobre 2013.

Info: Lorraine Dicaire (lorraine23@xplornet.ca 613-443-5637),

Jeanne Brisson (613-443-3144 brissondenis10@gmail.com).

L'AÉROCLUB D'EMBRUN

Vous invite à son déjeuner "Fly-in" annuel le dimanche 25 août à l'aéroparc Embrun, 1468 chemin St-André. Le déjeuner sera servi de 8h à 11 h30, beau temps mauvais temps. Information, Gilles Gratton au 613-443-3625.

LES CHANSONNIERS D'OTTAWA

Les Chansonniers d'Ottawa auront des auditions les 26 et 27 août pour la saison 2013-2014. Si vous aimez chanter, veuillez communiquer avec Claire au [613-830-5012](tel:613-830-5012) ou Lucie au [613-834-2064](tel:613-834-2064). Vous pouvez aussi nous faire parvenir un courriel au Contact@LesChansonniersOttawa.com et visiter notre site web au LesChansonniersOttawa.com

HEURE DU CONTE (BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE)

Pour les enfants de 3 à 5 ans

Les vendredis à 10h (début le 6 septembre)

Les samedis à 11h (début le 14 septembre)

Pour information : 613-445-5331

CLINIQUE COLLECTE DE SANG

Le club Optimiste d'Embrun et RONA Embrun, organisent une clinique de collecte de sang le **mercredi 4 septembre** 2013 de 16h30 à 20h30 au Centre récréatif d'Embrun (6 rue Blais) Pour plus d'information contactez Joanne Verner-Perras au 613-443-3578

CHEVALIERS DE COLOMB

Souper de fèves au lard et macaroni, le **vendredi 13 septembre** 2013, 17h, 5 rue Forget, Embrun. (Traiteur la Ferme Drouin)

Souper de Méchoui et soirée dansante le **samedi 14 septembre** 2013, 40 \$ - Billets disponibles – 613-443-6301

CÉLÉBRATION DE MARIAGE

- **Benoit Bruyère** et **Caroline Monpetit**, le 7 septembre 2013 à 14h30

- **Adam Fisher** et **Sophie Chantal Arcand**, le 28 septembre 2013 à 14h30

- **Robert Rochon** et **Diane Lalonde**, le 28 septembre 2013 à 15h15

Si vous connaissez un empêchement à un de ces mariages, en parler au curé.

Samedi le 31 août, 22^e dimanche ordinaire

17h00

Léo Beaudin / parents et amis

Claude A. Bourdeau / son épouse et les enfants

Gisèle Beaudin / parents et amis

Anita Lemieux / Jean-Luc et Suzanne Mainville

Marguerite Brisson / son époux et les enfants

Georgette Savage / parents et amis

Dimanche le 1^{er} septembre, 22^e dimanche ordinaire

8h30

Adélar Siroix / J.M. et Lucie Malenfant

10h30

Suzanne Viau / parents et amis

Alban et Georgette Savage / Denise et Fern

Germaine Gignac / parents et amis

Roger Bisailon / parents et amis

Parents défunts / Micheline Leduc

Jacques Roy / Micheline Leduc

L'Abbé Denis Lacelle / Robert Rochon

OFFRANDES COMMUNAUTAIRES: 18 août 2013

Collecte 1582,00\$; Dîme 140,00\$; Vocation 5,00\$; Lampions 66,00\$.

Total 1 782,00\$.



LAMPE DU SANCTUAIRE

Semaine du 25 août 2013 – J.D.

SERVICES LITURGIQUES pour les 31 août et 1^{er} septembre 2013

	17h00	8h30	10h30
Ac.	Cécile Desjardins Bénévole	Bénévole Bénévole	Armand Brisson Lise C. Brisson
An.	Roxanne Lafortune	Marielle Richard	Anita Grégoire
L	Noëlla Lacelle	Annie Groulx	Joane LeVoguer
S	Denis Rivet Ginette Rivet	Hugo Groulx Joël Groulx	Camille Piché Lise Piché
C	Ginette Rivet Noëlla Lacelle Roxanne Lafortune	Denis Leduc Paulette Leroux Marielle Richard	Camille Piché Lise Piché Joane LeVoguer



À NOS PRIÈRES : Jonathan Desjardins, décédé à la Maison Roger le 12 août 2013; il laisse dans le deuil ses parents nourriciers, Yvette Bergeron et Gilles Surprenant, ainsi que ses parents naturels, Michel Desjardins et Roxanne Cyr. La messe commémorative a eu lieu le jeudi, 22 août, 2013.

Yvette Denis, décédée le 18 août 2013 à l'âge de 86 ans; elle était l'épouse de feu Alban Denis et la mère de Charles et Richard Denis.

25^e ANNIVERSAIRE DE PRÊTRISE DE L'ABBÉ ALBERT KAUMBA

LE 22 SEPTEMBRE

La messe à 10h00 suivie d'un goûter au Centre récréatif d'Embrun, au prix de 10\$ par personne, (5\$ pour les enfants de 5 à 12 ans et gratuit pour les enfants de moins de 5 ans). **Veillez réserver avant le 15 septembre au secrétariat paroissial au 613-443-2817.**

N.B. les messes de 8h30 à Embrun et 9h00 à Marionville seront annulées.

LEVÉE DE FOND POUR LA GROTTÉ DE LOURDES

Un concert bénéfice intitulé *Magnificat: de Mozart à Lebel* aura lieu le 25 août à 14h30 à la Grotte de l'église Notre-Dame de Lourdes (coin des rues Cantin et Montfort); s'il pleut, le concert aura lieu à l'église. Des dons seront amassés à la fin du concert. Info : Mariette Langlois - langloismariette@hotmail.com

LITURGIE DES ENFANTS

Commence le 15 septembre à 10h30. Besoin d'animatrices et d'animateurs pour aider. Veuillez contacter Diane Bergeron au 613-443-3212 ou laissez votre nom au presbytère au 613-443-2817. Merci.

SAISON DE QUILLES 2013-2014

Le Club Joie de vivre 50+ commence son année de quilles mercredi le **11 septembre** à 13h00 à la salle de quilles d'Embrun. Si vous êtes intéressés à venir jouer aux quilles, veuillez vous enregistrer avec Pierrette Roy au 613-443-3305.

MESSES AU CIMETIÈRE: UNITÉ NOTRE-DAME DE L'ESPÉRANCE

Marionville: le 25 août 2013 à 9h00

Casselman: le 25 août 2013 à 10h30

Embrun: le 8 septembre 2013 à 10h30

Vars: le 15 septembre 2013 à 11h00

MESSES EN L'UNITÉ NOTRE DAME DE L'ESPÉRANCE

	L	M	M	J	V	S	D	Tél (613+)
Casselman	X	9h00	X	19h00	9h00	16h30	10h30	764-2966
Limoges	X	X	X	X	9h00	17h00	9h30	443-1410
Marionville	X	19h00	X	X	X	X	9h00	445-5695
St-Albert	X	19h00	X	16h00	X	X	9h00	987-2044
Vars	X	X	18h00	18h00	X	X	11h00	835-3346
Embrun	19h00	*10h00	X	19h00	9h00	17h00	8h30 & 10h30	

*Messe dans une Résidence ou au Centre Urgel. * 3^e jeudi à 10h30: Messe au Foyer St-Jacques d'Embrun.

UN INSTANT DE DOUCEUR

Je marche sur la Terre au milieu de cette vie trépidante. Tout le monde semble vouloir courir pour atteindre un but imaginaire.

Pas le temps d'écouter;

pas le temps de rêver;

pas le temps de sourire;

pas le temps d'accueillir.

Le tourbillon s'accélère et nous nous laissons emporter par le temps.

Alors je m'arrête;

je souffle;

je respire.

L'air emplît mes poumons de cette Vie qui coule en douceur

des étoiles jusqu'à mon cœur.

Immobile;

j'écoute;

j'accueille;

j'observe;

je ressens.

Le Seigneur dit : « Je vous aime, soyez doux et bons et prenez le temps ».

INTENTIONS DE PRIÈRE DU PAPE FRANÇOIS, AOUT 2013

- **Missionnaire:** Pour que les Églises d'Afrique soient fidèles à l'annonce de l'Évangile et promeuvent la paix et la justice.

- **Universelle:** Pour que les parents et les éducateurs aident les jeunes à grandir avec une conscience droite et une vie cohérente.

PENSÉE DE LA SEMAINE

« Rien n'est plus contagieux que l'exemple. »